

# Vienmēr šeit, lai jums palīdzētu

Reģistrējet savu preci un saņemiet atbalstu  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

NTRX100/12

Jautājumi?  
Sazinieties  
ar Philips



Lietošanas instrukcija

**PHILIPS**

# Satura rādītājs

---

<b>1. Svarīgi .....</b>	<b>3</b>
Drošība.....	3
Ievērībai.....	4
<b>2. Jūsu mini Hi-Fi sistēma .....</b>	<b>6</b>
Ievads.....	6
Iepakojuma saturs .....	6
Galvenās ierīces pārskats .....	7
Tālvadības pults pārskats .....	9
<b>3. Darbības uzsākšana.....</b>	<b>11</b>
Tālvadības pults sagatavošana .....	11
Barošanas padeves pievienošana .....	11
Ieslēgšana .....	11
<b>4. Atskaņošana.....</b>	<b>13</b>
Atskaņošanas pamatdarbības.....	13
Atskaņošana no Bluetooth iespējotām ierīcēm .....	13
Atskaņošana no USB .....	15
Atskaņošanas iespējas .....	15
<b>5. Radio klausīšanās .....</b>	<b>16</b>
Radiostaciju noregulēšana .....	16
Radiostaciju saglabāšana .....	16
Saglabāto radiostaciju klausīšanās .....	16
Stereo/mono pārraides izvēle .....	16
<b>6. Skaņas regulēšana.....</b>	<b>17</b>
Skaļruņu skaļuma regulēšana.....	17
Skaņas efekta izvēle.....	17
Skaņas izslēgšana .....	17
Audiosignāla izvades režīma izvēle .....	17
<b>7. Citas funkcijas .....</b>	<b>18</b>
Mūzikas atskaņošana no ārējas ierīces .....	18
Runāšana vai dziedāšana caur Hi-Fi sistēmu .....	18
Vienlaicīgās atskaņošanas izbaudišana .....	19
Dekoratīvā apgaismojuma regulēšana .....	19
<b>8. Informācija par preci .....</b>	<b>20</b>
Specifikācijas.....	20
USB atskaņošanas saderīguma informācija .....	20
<b>9. Darbības traucējumu novēršana .....</b>	<b>22</b>
Par Bluetooth ierīci .....	22

# 1. Svarīgi

## Drošība

### Svarīgi drošības norādījumi

1. Izlasiet šos norādījumus.
2. Saglabājiet šos norādījumus.
3. Ievērojiet visus brīdinājumus.
4. Izpildiet visus norādījumus.
5. Nelietojiet ierīci ūdens tuvumā.
6. Tiriet tikai ar sausu lupatiņu.
7. Nenobloķejiet ventilācijas atveres. Uzstādiet ierīci atbilstoši ražotāja norādījumiem.
8. Neuzstādiet karstuma avotu tuvumā, piemēram, netālu no radiatoria, sildītāja, krāsns vai citas ierīces (ieskaitot pastiprinātājus), kas rada siltumu.
9. Novietojiet elektriskās barošanas vadu tā, lai tas būtu pasargāts no samīšanas, saspiešanas vai cita veida deformācijas, it īpaši pie kontaktakcīšas, sienas rozetes, sadalītāja, kā arī vietā, kur vads ir savienots ar pašu ierīci.
10. Lietojiet tikai ražotāja noteiktos piederumus/aksesuārus.
11. Lietojiet tikai ražotāja noteiktos vai kopā ar ierīci pārdotos ratiņus, statīvu, trijkāji, kronšteinu vai galdu. Ja izmantojat ratiņus, esiet piesardzīgi, pārvietojot ierīci uz ratiņiem, lai izvairītos no iespējamiem savainojumiem apgāšanās gadījumā.



12. Atvienojiet šo ierīci no barošanas padeves pērkona negaisa laikā, kā arī, ja ierīce ilgāku laiku netiks lietota.
13. Ierīces apkopi un remontu uzticiet tikai kvalificētam servisa centra personālam. Apkope un remonts ir nepieciešams tad, ja ierīce jebkādā veidā ir bojāta, piemēram, ir bojāts elektriskās barošanas vads vai kontaktakcīša, uz ierīces ir uzlījis šķidrums vai tajā ir iekritis kāds priekšmets, ierīce ir tīkusi pakļauta lietus vai mitruma iedarbībai, tā nedarbojas, kā nākas, vai arī tā ir nokritusi zemē.

14. BRĪDINĀJUMI par bateriju lietošanu – lai novērstu bateriju iztečēšanu, kas var radīt savainojumus, kā arī īpašuma vai ierīces bojājumus:

- levietojiet baterijas pareizi, atbilstoši uz ierīces norādītajai + un – polaritātei.
- Nelietojiet kopā dažāda veida baterijas (piemēram, vecas un jaunas vai oglēkļa un sārmu u.tml.).
- Kad ierīce ilgāku laiku netiek lietota, izņemiet baterijas.

15. Ierīci nedrīkst apšķakstīt vai apliet ar nekādiem šķidrumiem.

16. Nenovietojiet uz ierīces nekādus priekšmetus, kas var to apdraudēt (piemēram, ar šķidrumu pildītus priekšmetus, aizdegtas sveces).

17. Ja atvienošanai no elektrotīkla tiek izmantota tīkla kontaktakcīša vai uzmava, tad šai atvienošanas ierīcei ir jābūt darba kārtībā, ērti pieejamai un viegli izraudzamai no elektrotīkla rozetes.

Pārkāšanas risks! Nekad neuzstādiet šo ierīci noslēgtā vietā. Vienmēr astājiet apkārt ierīcei vismaz 10 cm brīvu vietu, lai nodrošinātu tās ventilāciju. Pārliecīnieties, lai aizkari vai citi priekšmeti nekad neaizsegtu ierīces ventilācijas atveres.



### Brīdinājums

- Nekad nenoņemiet šīs ierīces korpusu.
- Nekad neelkojiet nevienu no šīs ierīces detaļām.
- Novietojiet ierīci uz līdzemas, cietas un stabilas virsmas.
- Nekad nenovietojiet šo ierīci uz citas elektriskās aparātūras.
- Lietojiet ierīci tikai iekštelpās. Sargājiet to no ūdens un mitruma, kā arī nenovietojiet ar šķidrumu pildītu priekšmetu tuvumā.
- Sargājiet šo ierīci no tiešas saules gaismas, atklātās liesmas vai karstuma.

## Dzirdes drošība



### Klausieties mērenā skāumā:

- Klausoties austiņas pārāk skaļi, var tikt bojāta jūsu dzirde. Šīs ierīces skaņas skāuma diapazons var sasniegt tik augstus decibelus līmeni, ka, klausoties maksimālā skāumā pat mazāk kā minuti, tas var izraisīt dzirdes zudumu pat veselām personām. Augstākie decibelu līmeni ir paredzēti personām, kurus jau var būt piedzivojušas daļēju dzirdes zudumu.
- Skaņa var būt maldinoša. Laika gaitā jūsu dzirdes "komforta līmenis" pielāgojas augstākiem skaņas skāuma līmeniem. Tāpēc pēc ilgstošas klausīšanās skāuma līmenis, kas jums šķiet "normāls", patiesībā var būt pārāk skaļš un kaitīgs jūsu dzirdei. Lai pasargātu sevi no tā, noregulējiet skaņas skāumu dzirdei drošā līmenī, pirms jūsu dzirde ir pielāgojusies tam, un negrieziet skaļāk.

### Lai uzstādītu dzirdei drošu skaņuma līmeni:

- Noregulējiet skāumu zemā līmeni.
- Lēnām grieziet skaļāk līdz brīdim, kamēr saklausāt skaņu skaidri, bez kroplojumiem un tā nerada diskomfortu jūsu dzirdei.

### Klausieties saprātīgu laika posmu:

- Ilgstoša dzirdes pakļaušana skaņas iedarbībai pat "drošā" skāuma līmeni arī var izraisīt dzirdes zudumu.
- Izmantojiet savu aparatu saprātīgi un ievērojiet atbilstošus pārtraukumus.

### Klausoties austiņās, ievērojiet šādus norādījumus:

- Klausoties dzirdei drošā skāumā saprātīgu laika posmu.
- Esiet uzmanīgi, regulējot skāumu, kad jūsu dzirde ir pieradusi pie esošā skāuma līmeņa.
- Negrieziet skaņu tik skaļi, ka nedzirdat apkārt notiekošo.
- Potenciāli bīstamās situācijās esiet piesardzīgi vai arī īslaicīgi pārtrauciet lietošanu.

## Ievērībai

CE 0560

Ar šo WOOX Innovations paziņo, ka šī ierīce atbilst direktīvas 1999/5/EK pamatprasībām un citiem būtiskajiem noteikumiem. Atbilstības deklarāciju jūs varat atrast interneta vietnē [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

Jebkuras WOOX Innovations tieši neapstiprinātās šīs ierīces izmaiņas vai modifikācijas var liegt lietotājam ierīces turpmākas izmantošanas tiesības.

Philips un Philips vairoga emblēma ir Koninklijke Philips N.V. reģistrētās preču zīmes, un WOOX Innovations Limited tās izmanto saskaņā ar Koninklijke Philips N.V. licenci.

Specifikācijas var tikt mainītas bez paziņojuma. WOOX patur tiesības jebkurā laikā mainīt un modifīcēt preces bez pienākuma atbilstoši pielāgot agrāk veiktās preču piegādes.



Jūsu ierīce ir izstrādāta un izgatavota, izmantojot augstas kvalitātes materiālus un sastāvdaļas, kurus var pārstrādāt un lietot atkārtoti.



Ja ierīce ir marķēta ar šādu pārsvītrota atkritumu konteineru simbolu, tas nozīmē, ka tā atbilst Eiropas Savienības direktīvas 2002/96/EK prasībām.

Lūdzu, noskaidrojiet informāciju par vietējo elektrisko un elektronisko ierīču atsevišķas savākšanas sistēmu.

Lūdzu, rīkojieties saskaņā ar vietējiem noteikumiem un neizmetiet nolietotās elektroierīces kopā ar parastiem sadžives atkritumiem. Pareiza jūsu nolietotās elektroierīces utilizācija palīdzēs novērst iespējamo kaitējumu apkārtējai videi un cilvēku veselībai.

# ... Svarīgi



Jūsu ierīce satur baterijas, uz kurām attiecas Eiropas Savienības direktīvas 2006/66/EK prasības, kas nosaka, ka baterijas nedrīkst izmest kopā ar parastiem sadzīves atkritumiem. Lūdzu, iepazīstieties ar vietējiem noteikumiem par bateriju atsevišķu savākšanu, jo pareiza izlietoto bateriju utilizācija pašādēļ novērst iespējamo kaitējumu apkārtējai videi un cilvēku veselībai.



## Esiet atbildīgi ievērojet autortiesības

Ar pretkopēšanu aizsargātu materiālu, tai skaitā datorprogrammu, failu, pārraižu un skanu ierakstu neatlautu kopiju veidošana var būt autortiesību pārkāpums un krimināli sodāms nodarījums. Šo ierīci nedrīkst izmantot šādiem mērķiem.

## Vides aizsardzībai

Ražotājs ir izvairījies no visa nevajadzīgā iepakojuma lietošanas. Ierīces iepakojums ir izveidots tā, lai to varētu viegli sadalīt triju veidu materiālos: kartonā (kaste), putu polistirolā (amortizācijas materiāls) un polietilēnā (maisiņi, aizsargājošā loksne).

Šī ierīce sastāv no materiāliem, kurus ir iespējams pārstrādāt un lietot atkārtoti, ja tās izjaukšanu veic specjalizētā uzņēmumā.

Lūdzu, ievērojet vietējos noteikumus par iepakojuma materiālu, izlietoto bateriju un nolietoto ierīču utilizāciju.

## Bluetooth

“Bluetooth®” vārdiskā preču zīme un logotipi ir reģistrētas preču zīmes, kas pieder “Bluetooth SIG, Inc.”, un WOOX Innovations tās izmanto saskaņā ar licenci.



“N Mark” ir “NFC Forum, Inc.” preču zīme vai reģistrēta preču zīme Amerikas Savienotajās valstīs un citās valstīs.



Šī ir II klases ierīce ar divkāršu izolāciju un bez aizsargājošā zemējuma.

## 2. Jūsu mini Hi-Fi sistēma

---

Apsveicam ar jūsu pirkumu un laipni lūdzam Philips! Lai pilnībā izmantotu Philips piedāvātā atbalsta iespējas, reģistrējiet savu preci [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

### levads

#### Ar šo ierīci jūs varat:

- klausīties skaņu ierakstus no USB atmiņas ierīcēm, Bluetooth iespējotām ierīcēm vai ārējām audioierīcēm;
- pārslēgt starp diviem atskanošanas avotiem ar ierakstu pārklājēju;
- klausīties FM radiostacijas;
- deklamēt vai dziedāt mikrofonā, atskanojot skaņu šīs ierīces skaļrunos.

#### Jūs varat bagātināt atskanojamo skaņu ar sekojošiem skaņas efektiem:

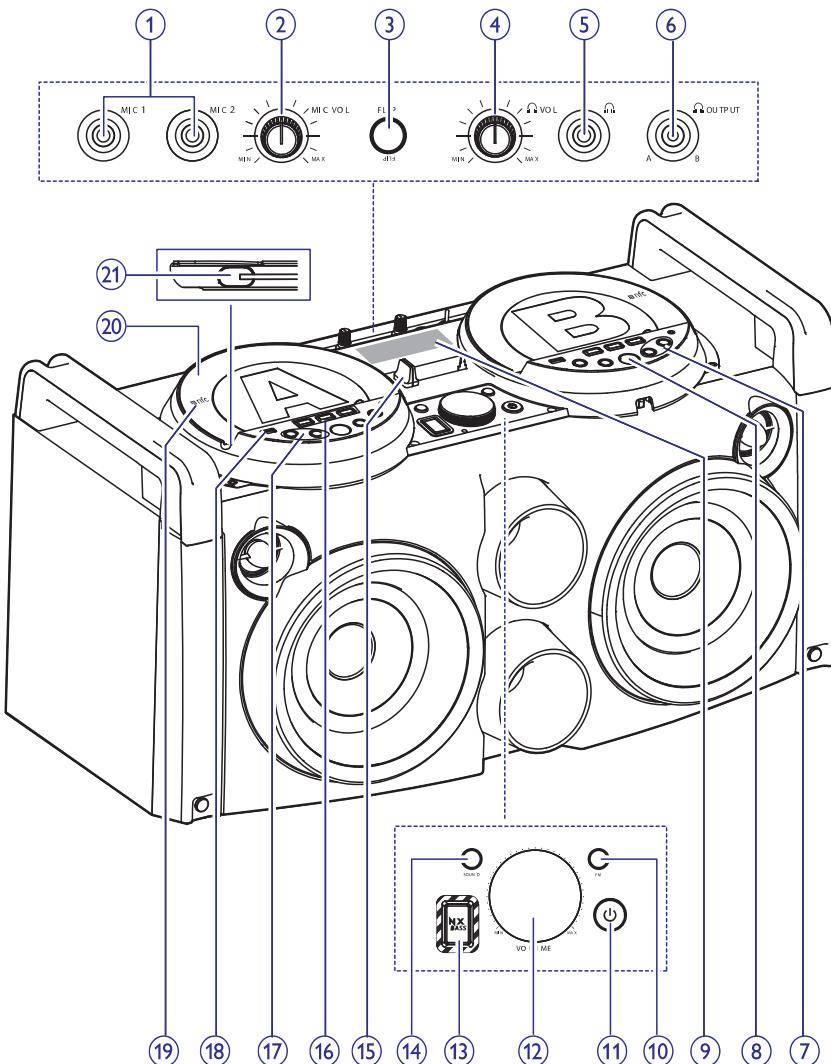
- Dinamisko basa pastiprinājumu (DBB);
- Max Sound (maksimālo skaņu) tūlītējam jaudas pastiprinājumam.

### iepakojuma saturs

Pārbaudiet un atpazīstiet iepakojuma saturu:

- Galvenā ierīce;
- Tālvadības pults (ar baterijām);
- Barošanas vads;
- Drukātie materiāli.

## Galvenās ierīces pārskats



### 1. MIC 1/MIC 2 (Mikrofons 1/Mikrofons 2)

- Ligzdas mikrofoni pievienošanai.

### 2. MIC VOL (Mikrofona skaļums)

- Regulēt pievienoto mikrofoni skaļumu.

### 3. FLIP (Displeja rotācija)

- Apgriezt ekrānā redzamo tekstu.

### 4. VOL (Austiņu skaļums)

- Regulēt skaļumu austiņās.

# ... Jūsu mini Hi-Fi sistēma

---

## 5.

- Ligzda austiņu pievienošanai darbības uzraudzībai.

## 6. OUTPUT A/B (Austiņu izvade A/B)

- Pārslēgt austiņu izvadi starp A un B audiosignāla avotiem.

## 7. (A/B)

- Pārlēkt uz iepriekšējo/nākamo ierakstu.
- (Nospiest un turēt nospiestu) meklēt atpakaļ/uz priekšu.

## 8. (A/B)

- Sākt vai pauzēt atskalošanu.

## 9. Dispējs

- Attēlot aktuālo statusu.

## 10. FM

- Izvēlēties radiouztvērēja atskalošanas avotu.

## 11.

- Ieslēgt ierīci vai pārslēgt to gaidstāves režīmā.

## 12. Skaļuma regulēšanas slēdzis

- Regulēt skaļumu skaļruņos.

## 13. NX BASS (Jaudas pastiprinājums)

- Ieslēgt tūlitēju jaudas pastiprinājumu.

## 14. SOUND (Skaņa)

- Izvēlēties iepriekšnoteiktu skaņas efektu.

## 15. CROSS FADER (Ierakstu pārklājējs)

- Pārslēgties starp A un B audiosignāla avotiem.

## 16. Atskalošanas avota izvēles taustiņi (A/B)

- Izvēlēties atskalošanas avotu (A/B): USB, BLUETOOTH vai AUDIO IN (audiosignāla ievade).

## 17. PRESET +/- (Saglabātās radiostacijas +/-) (A/B)

- Izvēlēties atmiņā saglabātu radiostaciju.

## 18. (A/B)

- Ligzda USB atmiņas ierīces pievienošanai.

## 19. NFC (Tuva darbības lauka sakaru) zona (A/B)

- Pieskarties ar NFC saderīgu ierīci, lai automātiski izveidotu Bluetooth savienojumu.

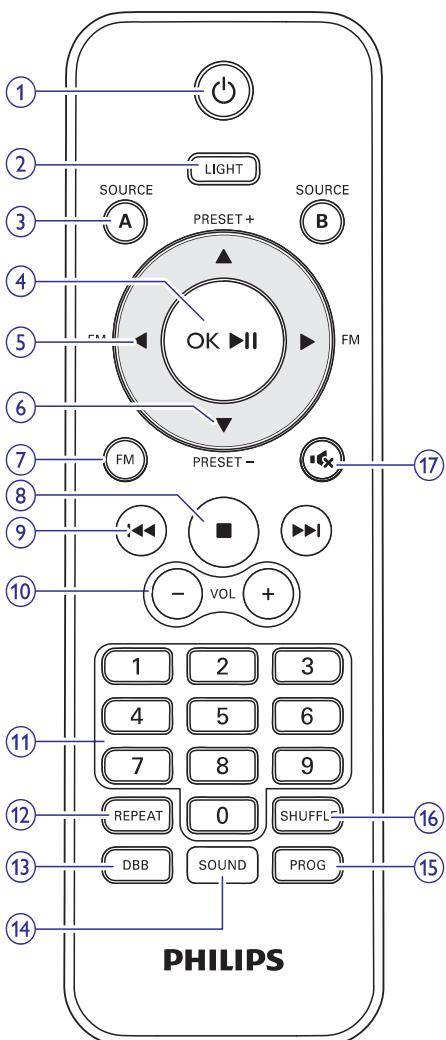
## 20. Skrečošanas ritenītis (A/B)

- Pagriezt par 180 grādiem pulksteņa rādītāja kustības virzienā, lai apgrieztu taustiņu attēlojumu ērtākai lietošanai no aizmugures.
- Lai atkal lietotu no priekšpuses, pagriezt par 180 grādiem pretēji pulksteņa rādītāja kustības virzienam.

## 21. Pievienotais 3,5 mm audiosignāla vads (A/B)

- Pievienot ārēju audioierīci.

## Tālvadības pults pārskats



### 1. ⏹

- Ieslēgt ierīci vai pārslēgt to gaidstāves režīmā.

### 2. LIGHT (Apgaismojums)

- Regulēt skaļruņu dekoratīvo apgaismojumu.

### 3. SOURCE A/B (Atskaņošanas avots A/B)

- Izvēlēties atskaņošanas avotu (A/B): USB, BLUETOOTH vai AUDIO IN (audiosignāla ievade).

### 4. OK/▶▷

- Sākt vai pauzēt atskaņošanu.
- Apstiprināt izvēli.

### 5. ◀▶ (FM)

- Radiouztvērēja režīmā nospiest, lai noregulētu radiostaciju soli pa solim.
- Radiouztvērēja režīmā nospiest un turēt nospiestu, lai automātiski meklētu radiostaciju ar pietiekamu signāla stiprumu.

### 6. ▲▼ (PRESET +/-) (Saglabātās radiostacijas +/-)

- Izvēlēties atmiņā saglabātu radiostaciju.

### 7. FM

- Izvēlēties radiouztvērēja atskaņošanas avotu.
- FM radiouztvērēja režīmā pārslēgt starp mono un stereo pārraidi.

### 8. ■

- Apturēt atskaņošanu.
- Patraukt FM radiostaciju meklēšanu.

### 9. ◀◀/▶▶

- Pārlēkt uz iepriekšējo/nākamo ierakstu.
- Meklēt ieraksta ietvaros.

### 10. VOL +/- (Skaļums +/-)

- Regulēt skaļruņu skaļumu.

### 11. Ciparu taustiņi (0-9)

- USB režīmā tieši izvēlēties atskaņojamo ierakstu.
- Radiouztvērēja režīmā tieši izvēlēties kādu no saglabātajām radiostacijām.

### 12. REPEAT (Atkārtot)

- Izvēlēties atkārtotas atskaņošanas režīmus.

# ... Jūsu mini Hi-Fi sistēma

## **13. DBB (Dinamiskais basa pastiprinājums)**

- Spiest atkārtoti, lai izvēlētos dinamiskā basa pastiprinājuma efektu: DBB 1, DBB 2, DBB 3, DBB OFF (DBB izslēgts).

## **14. SOUND (Skaņa)**

- Izvēlēties iepriekšnoteiktu skaņas efektu.

## **15. PROG (Programmēt)**

- Šī nospiest, lai saglabātu konkrēto radiostaciju.
- Nospiest un turēt nospiestu, lai sāktu radiostaciju automātisku programmēšanu.

## **16. SHUFFLE (Jaukta secība)**

- USB režīmā ieslēgt/izslēgt atskanošanu jauktā secībā.

## **17. \***

- Izslēgt vai atjaunot skaņu.

### 3. Darbības uzsākšana

#### ! Uzmanību

- Vadības taustiņu vai regulējumu nepareiza lietošana vai arī šajā instrukcijā neparedzētu manipulāciju veikšana var izraisīt kaitīgu radiācijas starojumu vai citas bīstamas sekas.

Šajā nodalā sniegtos norādījumus vienmēr izpildiet noteiktajā secibā.

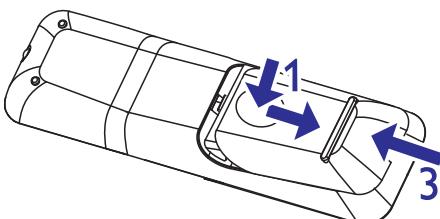
Ja jūs sazināsieties ar Philips, jums tiks pajautāti šīs ierīces modeļa un sērijas numuri. Modeļa un sērijas numuri ir norādīti identifikācijas datu plāksnītē šīs ierīces aizmugurē. Pierakstiet šos numurus šeit:

Modeļa Nr. \_\_\_\_\_

Sērijas Nr. \_\_\_\_\_

### Tālvadības pults sagatavošana

- Piespiediet un pabīdīt bateriju nodalījumu, lai to atvērtu (attēlā skatiet "1").
- Ievietojiet divas AAA tipa baterijas, ievērojot norādīto polaritāti (+/-).
- Piespiediet un iebīdīt bateriju nodalījumu atpakaļ (attēlā skatiet "3").



#### ! Uzmanību

- Baterijas nedrīkst pakļaut pārmērīgam karstumam, piemēram, saules gaismai, ugunij vai tamldzīgi.
- Ja tālvadības pults ilgāku laiku netiek lietota, izņemiet no tās baterijas.
- Nelietojiet kopā dažāda veida baterijas (piemēram, vecas un jaunas vai oglekļa un sārmu u.tml.).
- Baterijas satur kīmiskas vielas, tāpēc tās ir atbilstoši jāutilizē.

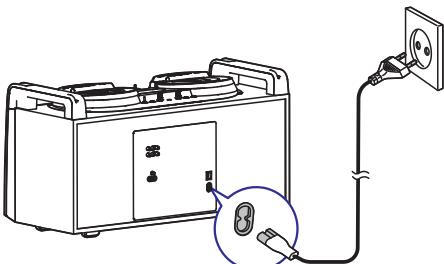
### Barošanas padeves pievienošana

#### ! Uzmanību

- Ierīces bojājumu risks! Pārliecinieties, vai elektrotīkla spriegums atbilst uz ierīces maiņstrāvas barošanas vada kontaktapkārtējam spriegumam.
- Elektriskās strāvas trieciena risks! Atvienojot barošanas vadu, vienmēr izvelciet kontaktapkārtu no rozetes. Nekad nevelciet aiz vada.

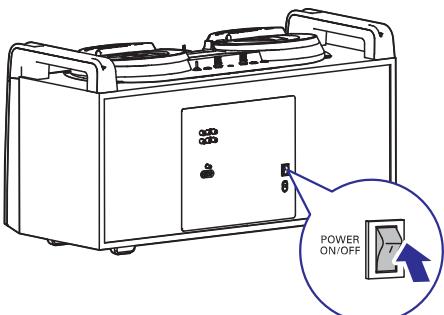
#### = Piezīme

- Pirms maiņstrāvas barošanas vada pievienošanas pārliecinieties, vai ir izveidoti visi pārējie savienojumi.



- Pievienojiet maiņstrāvas barošanas vadu pie:
  - ligzdas ~AC IN uz šīs ierīces;
  - elektrotīkla sienas rozetes.

### Ieslēgšana



## ... Darbības uzsākšana

1. Pārslēdziet slēdzi **POWER ON/OFF** uz ierīces aizmugurējā paneļa pozīcijā **I**.
2. Nospiediet taustiņu .

↳ Ierīce ieslēdzas pēdējā izvēlētā atskanošanas avota režimā.

### **Pārslēgšana gaidstāves režimā**

- Nospiediet taustiņu , lai pārslēgtu ierīci gaidstāves režimā.  
↳ displeja fona apgaismojums izdziest.

## 4. Atskaņošana

### Atskaņošanas pamatdarbības

Atskaņošanu ir iespējams vadīt ar šādām darbībām:

Funkcija	Darbība
Apturēt atskaņošanu	Nospiediet taustiņu ■.
Pauzēt/atsākt atskaņošanu	Nospiediet taustiņu ▶■.
Pārlēkt uz citu ierakstu	Nospiediet taustiņu ▲◀ / ▶▲.
Atskaņošanas laikā meklēt uz priekšu/atpakaļ	Nospiediet un turiet nospiestu taustiņu ▲◀ / ▶▲, tad atlaidiet, lai atsāktu normālu atskaņošanu.
Pārslēgt atskaņošanu starp audiosignāla avotiem A un B	<ul style="list-style-type: none"><li>Atkārtoti spiediet taustiņu <b>SOURCE A</b> vai <b>SOURCE B</b>.</li><li>Uz augšējā panela pabiediet ierakstu pārklājēju pa kreisi (A) vai pa labi (B), lai pakāpeniski pārslēgtu atskaņošanu.</li></ul>

\* Kad jūs izmantojat ierakstu pārklājēju, lai pārslēgtu atskaņošanu starp A un B atskaņošanas avotiem, mūzikas atskaņošana netiks pārraupta. Piemēram, kad jūs pārbīdāt ierakstu pārklājēju no kreisās uz labo pusī, dziesma, kas tiek atskanota A avotā, pakāpeniski pavajināsies līdz klusumam (fade-out), tikmēr vienlaicīgi dziesma, kas tiek atskanota B avotā, pakāpeniski pastiprināsies no klusuma (fade-in).

### Atskaņošana no Bluetooth iespējotām ierīcēm

#### Piezīme

- Efektīvās darbības attālums starp ierīci un jūsu Bluetooth iespējoto ierīci ir apmēram 10 metru.
- Jebkurš šķērslis starp ierīci un Bluetooth iespējoto ierīci var samazināt efektīvās darbības attālumu.

- Netiek garantēta saderība ar visām Bluetooth ierīcēm.
- Ierīce var saglabāt atmiņā līdz 4 iepriekš pievienotām Bluetooth ierīcēm vai nu A, vai B atskaņošanas avotam.

Lai baudītu mūziku caur šo ierīci bez vadiem, jums nepieciešams savienot pāri jūsu Bluetooth iespējoto ierīci ar šo ierīci.

Izvēlieties jums piemērotāko Bluetooth savienošanas pāri metodi saskaņā ar zemāk norādītajiem nosacījumiem.

Nosacījums	Savienošanas pāri metode
Jūsu Bluetooth ierīce atbalsta gan NFC (Near Field Communication – tuva darbības lauka sakarus), gan A2DP (Advanced Audio Distribution Profile – uzlaboto skaņas izplatīšanas profilu).	Izvēlieties 1. iespēju (ieteicams) vai 2. iespēju.
Jūsu Bluetooth ierīce atbalsta tikai A2DP (Advanced Audio Distribution Profile – Uzlaboto skaņas izplatīšanas profilu).	Izvēlieties 2. iespēju.

- Pirms savienošanas pāri jums ir jāveic sekojas darbības:
  - Atkārtoti spiediet taustiņu **SOURCE A/B**, lai izvēlētos Bluetooth atskaņošanas avotu.
    - Displejā parādās [BT] (Bluetooth).
    - LED indikators uz **BLUETOOTH** taustiņa ierīces augšpusē sāk mirgot baltā krāsā.
  - Ieslēdziet Bluetooth funkciju savā ārējā ierīcē.

# ... Atskanošana

## Savienošana pārī un pievienošana

### 1. Iespēja: Savienošana pārī un pievienošana caur NFC

Tuva darbības lauka sakari (NFC – Near Field Communication) ir tehnoloģija, kas nodrošina nelielu attāluma bezvadu sakarus starp dažādām NFC saderīgām ierīcēm, piemēram, mobilajiem tālruņiem un integrētās shēmas žetoniem (IC tags).

Ar NFC funkcijas palīdzību datu pārraide var notikti, vienkārši pieskaroties atbilstošajam simbolam vai noteiktai vietai uz NFC saderīgās ierīces.



### Piezīme

- Netiek garantēta saderība ar visām NFC ierīcēm.

1. Ieslēdziet NFC funkciju savā Bluetooth iespējotajā ierīcē (sīkāku informāciju skatiet ierīces lietošanas instrukcijā).

2. Ar ārējās ierīces NFC zonu pieskarieties NFC zonai (A/B) šīs sistēmas augšpusē, līdz izdzirdat pīkstenu.

↳ Pēc veiksmīgas savienošanas pārī un pievienošanas LED indikators uz **BLUETOOTH** taustīņa nepārtrauki deg baltā krāsā.

### 2. Iespēja: Savienošana pārī un pievienošana manuāli

1. Bluetooth iespējotajā ierīcē meklējet Bluetooth ierīces, kuras ir iespējams savienot pārī (skatiet ierīces lietošanas instrukciju).

2. Izvēlieties **“Philips NTRX100A”** vai **“Philips NTRX100B”** savā Bluetooth iespējotajā ierīcē un, ja nepieciešams, ievadiet “0000” kā savienošanas pārī paroli.

↳ Pēc veiksmīgas savienošanas pārī un pievienošanas LED indikators uz **BLUETOOTH** taustīņa nepārtrauki deg baltā krāsā un šī sistēma nopīkst.

## Mūzikas straumēšana caur Bluetooth

- Atskanojiet mūziku Bluetooth ierīcē, kas ir pievienota šai sistēmai.

↳ Mūzika tiek straumēta no jūsu Bluetooth iespējotās ierīces uz šo sistēmu.



### Padoms

- Ja Bluetooth iespējotā ierīce atbalsta arī AVRCP (Audio Video Remote Control Profile – audio/video tālvadības profilu), jūs varat izmantot dažus šīs sistēmas pamata darbību taustījus (piemēram, taustījus sākt/pauzēt, apturēt atskanošanu, iepriekšējais/nākamais), lai vadītu mūzikas atskanošanu.

### Lai atvienotu Bluetooth iespējoto ierīci:

- Nospiediet un trīs sekundes turiet nospiestu taustīju ■;
- Izslēdziet Bluetooth savā ierīcē; vai
- Pārvietojiet ierīci ārpus sakaru darbības attāluma.

### Lai izdzēstu Bluetooth savienošanas pārī vēsturi:

- Nospiediet un trīs sekundes turiet nospiestus abus taustījus ▶ un ▷ (A/B) uz šīs sistēmas.

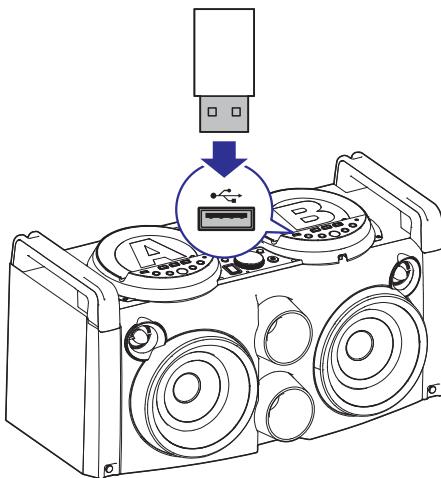
↳ Pašreizējais Bluetooth savienojums tiek pārtrauks.

# ... Atskānošana

## Atskānošana no USB

### Piezīme

- Pārliecinieties, vai USB atmiņas ierīce satur atskānojamu audiosaturu.



1. Ievietojiet USB atmiņas ierīci ligzdā vai nu kreisajā (A), vai labajā (B) pusē.
2. Atkārtoti spiediet taustiņu **SOURCE** (A/B), lai izvēlētos USB atskānošanas avotu.  
↳ Atskānošana sākas automātiski.

### Padoms

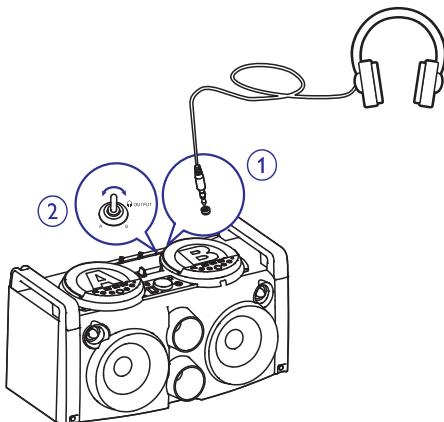
- Caur USB ligzdu jūs varat arī uzlādēt savu mobilo ierīci.

- (atkārtot visu): atkārtoti atskānot visus ierakstus.
- Nekas: atsākt parastu atskānošanu.
- Atskānošanas laikā atkārtoti spiediet taustiņu **SHUFFLE**, lai izvēlētos:
  - (atskānot jauktā secībā): atskānot visus ierakstus jauktā secībā.
  - Nekas: atsākt parastu atskānošanu.
- Lai atskānotu visus ierakstus atkārtoti jauktā secībā, atkārtoti spiediet taustiņu **REPEAT**, līdz displejā parādās , tad nospiediet taustiņu **SHUFFLE**.  
↳ Displejā parādās abi un .

## Klausīšanās austiņās

### Piezīme

- Kad jūs klausīties un uzraugāt darbību austiņās, ierīces skaļrunu skāna netiek atslēgta.



## Atskānošanas iespējas

### Atkārtošana un atskānošana jauktā secībā

- Atskānošanas laikā atkārtoti spiediet taustiņu **REPEAT**, lai izvēlētos:
  - -1 (atkārot vienu): atkārtoti atskānot pašreizējo ierakstu.
- 1. Iespraudiet austiņas ligzdā ierīces augšpusē.
- 2. Atkarībā no tā, kuru atskānošanas avotu vēlaties klausīties, pārslēdziet slēdzi **OUTPUT** uz kreiso (A) vai labo (B) pusi.
- 3. Izmantojiet slēdzi **VOL**, lai regulētu uzraudzības austiņu skaļumu.

# 5. Radio klausīšanās

## Radiostaciju noregulēšana



### Piezīme

- Lai uzlabotu FM uztveršanas kvalitāti, pilnībā izvelciet aizmugurē pievienotu FM antenu un noregulējet tās pozīciju.

1. Nospiediet taustiņu **FM**, lai izvēlētos FM radiouztvērēja režīmu.
  2. Nospiediet un 3 sekundes turiet nospiestu taustiņu **◀▶ (FM)**.
    - ↳ Ierīce automātiski noregulē radiostaciju ar pietiekami spēcīgu uztveršanas signālu.
  3. Atkārtojiet 2. soli, lai noregulētu citas radiostacijas.
- Lai noregulētu radiostaciju ar vāju uztveršanas signālu:**
- Atkārtojiet spiediet taustiņus **◀▶ (FM)**, līdz atrodat optimālu uztveršanas frekvenci.

## Radiostaciju saglabāšana



### Piezīme

- Jūs varat saglabāt ierīces atminā maksimums 20 FM radiostacijas.

1. Noregulējet radiostaciju.
2. Nospiediet taustiņu **PROG**, lai aktivizētu programmēšanas režīmu.
3. Spiediet taustiņus **▲▼ (PRESET +/-)**, lai piešķirtu šai radiostacijai kārtas numuru no 1 līdz 20, tad nospiediet taustiņu **PROG**, lai apstiprinātu.
  - ↳ displejā tiek parādīts saglabātās radiostacijas kārtas numurs un frekvence.
4. Atkārtojiet iepriekšējos soļus, lai saglabātu citas stacijas.



### Piezīme

- Jūs varat piešķirt radiostacijai kārtas numuru arī ar ciparu taustiniem. Lai ievadītu divciparu skaitli, divu sekunžu laikā nospiediet pirmajam un otrajam ciparam atbilstošos ciparu taustiņus.
- Lai pārrakstītu vīrsū saglabātai radiostacijai, saglabājiet tās vietā citu radiostaciju.

Jūs varat saglabāt radiostacijas arī automātiski.

- FM radiouztvērēja režīmā nospiediet un turiet nospiestu taustiņu **PROG**, lai sāktu automātisku programmēšanu.
  - ↳ Visas pieejamās radiostacijas tiek ieprogrammētas to apraides signāla uztveršanas stipruma secībā.
  - ↳ Automātiski sākas pirmās ieprogrammētās radiostacijas atskanēšana.

## Saglabāto radiostaciju klausīšanās



### Padoms

- Jūs varat izvēlēties vēlamo radiostacijas kārtas numuru arī ar ciparu taustiniem. Lai ievadītu divciparu skaitli, divu sekunžu laikā nospiediet pirmajam un otrajam ciparam atbilstošos ciparu taustiņus.

## Stereo/mono pārraides izvēle



### Piezīme

- Stereo pārraide ir noklusētais radiouztvērēja režīma iestātījums.
- Radiostacijām ar vāju signālu stiprumu: lai uzlabotu uztveršanas kvalitāti, izvēlieties monofonisku skaņu.

- FM radiouztvērēja režīmā nospiediet taustiņu **FM**, lai pārslēgtu starp mono un stereo pārraidi.

## 6. Skaņas regulēšana

### Skaļruņu skaļuma regulēšana

- Atskanošanas laikā spiediet taustiņus **VOL +/-**, lai pagrieztu skaļāk vai klusāk.

### Skaņas efekta izvēle

#### Piezīme

- Nav iespējams vienlaicīgi izmantot dažādus skaņas efektus.

### Skaņas pastiprinājuma režīms

Šī funkcija ļauj jums piešķirt skaņas jaudai tūlītēju pastiprinājumu.

- Nospiediet taustiņu **NX BASS** uz ierīces priekšējā paneļa, lai ieslēgtu tūlītēju jaudas pastiprinājumu.

### Iepriekšnoteikta skaņas efekta izvēle

Digitālās skaņas kontroles (DSC) funkcija ļauj jums izbaudīt īpašus skaņas efektus.

- Atskanošanas laikā atkārtoti spiediet taustiņu **SOUND**, lai izvēlētos:
  - [SAMBA]** (samba);
  - [ROCK]** (roks);
  - [JUNGLE]** (džungļi);
  - [POP]** (popmūzika).

### Basa pastiprināšana

Vislabākais Dinamiskā basa pastiprinājuma (DBB) iestatījums tiek izveidots automātiski katrai DSC izvēlei. Jūs varat iestatīt DBB iestatījumu arī manuāli, lai tas vislabāk atbilstu jūsu klausīšanās apstākļiem.

- Atskanošanas laikā atkārtoti spiediet taustiņu **DBB**, lai izvēlētos:
  - DBB 1;
  - DBB 2;
  - DBB 3;
  - DBB OFF (DBB izslēgts).

### Skaņas izslēgšana

- Atskanošanas laikā nospiediet taustiņu **¶**, lai izslēgtu vai atkal ieslēgtu skaņu.

### Audiosignāla izvades režīma izvēle

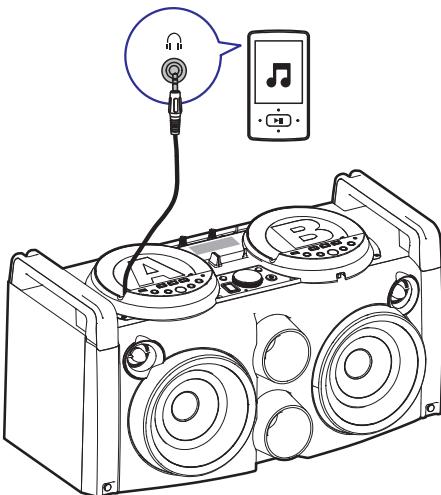
- Pārslēdziet slēdzi **CHANNEL CONTROL** uz ierīces aizmugurējā paneļa vienā no sekojošām pozīcijām:
  - RR**: audiosignāla izvade tikai uz labo kanālu;
  - RL**: audiosignāla izvade gan uz labo, gan kreiso kanālu;
  - LL**: audiosignāla izvade tikai uz kreiso kanālu.

## 7. Citas funkcijas

### Mūzikas atskaņošana no ārējas ierīces

Ar šo Hi-Fi sistēmu jūs varat atskaitot mūziku no ārējas audioierīces.

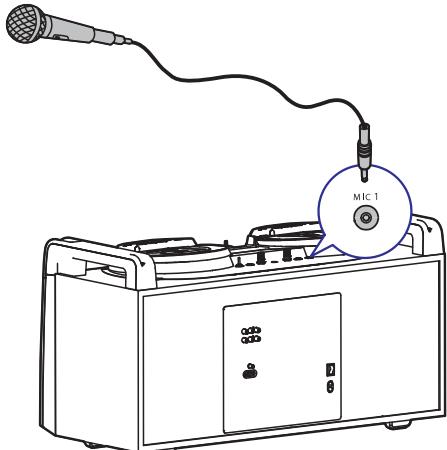
1. Pievienojiet šai sistēmai pievienoto 3,5 mm audiosignāla vadu (A/B) pie ārējās ierīces austiņu ligzdas.
2. Atkārtoti spiediet taustiņu **SOURCE A** vai **SOURCE B**, lai izvēlētos **AUDIO IN** (audiosignāla ievades) atskaņošanas avotu.
3. Sāciet mūzikas atskaņošanu ārējā ierīcē (skatiet tās lietošanas instrukciju).



### Runāšana vai dziedāšana caur Hi-Fi sistēmu

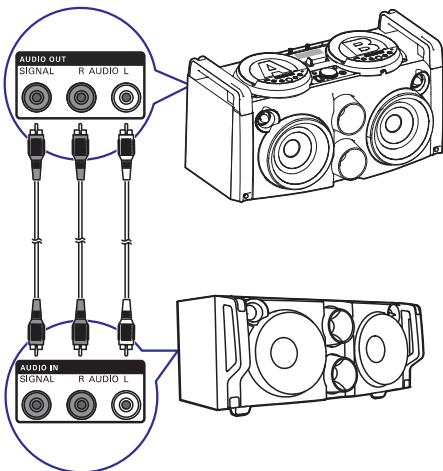
Šai Hi-Fi sistēmai ir iespējams pievienot mikrofonu, lai runātu vai dziedātu, pārraidot skaņu uz ierīces skaļruniem.

1. Pievienojiet mikrofonu (nav iekļauts komplektācijā) pie ligzdas **MIC 1** vai **MIC 2** uz ierīces augšējā paneļa.
2. Ar slēdzi **MIC VOL** uz ierīces augšējā paneļa regulējiet mikrofona skālumu.



## Vienlaicīgās atskaņošanas izbaudīšana

Audiosignālu ir iespējams pārraidīt uz vairākām saderīgām Hi-Fi sistēmām (FWP1000), lai izbaudītu vienlaicīgu atskaņošanu.



1. Pievienojiet audiokabeļus (balts/sarkans) pie:
  - ligzdām **AUDIO OUT (AUDIO L/R)** šīs Hi-Fi sistēmas aizmugurē;
  - ligzdām **AUDIO IN (AUDIO L/R)** uz saderīgās Hi-Fi sistēmas (FWP1000).
2. Pievienojiet signāla kabeli (zaļš) pie:
  - ligzdas **AUDIO OUT (SIGNAL)** šīs Hi-Fi sistēmas aizmugurē;
  - ligzdas **AUDIO IN (SIGNAL)** uz saderīgās Hi-Fi sistēmas (FWP1000).
3. Ja vēlaties, pievienojiet vēl citas saderīgās Hi-Fi sistēmas (FWP1000) tādā pašā veidā.
4. Sāciet atskaņošanu šajā Hi-Fi sistēmā (NTRX100).  
↳ Mūzika ir dzirdama visu savstarpēji savienoto Hi-Fi sistēmu skaļruņos.

## Dekoratīvā apgaismojuma regulēšana

- Kad ierīce ir ieslēgta, atkārtoti spiediet taustiņu **LIGHT**, lai regulētu dekoratīvo apgaismojumu ap skaļruņiem.
  - Zils (noklusējuma iestatījums, mirgo zilā krāsā mūzikas ritmā);
  - Oranžs (mirgo oranžā krāsā mūzikas ritmā);
  - Zils, violetls, oranžs (mirgo vienlaicīgi zilā, violetā un oranžā krāsā mūzikas ritmā);
  - Off (izslēgts).



### Padoms

- Gaismu mirgo atbilstoši mūzikas ritmam.

# 8. Informācija par preci



## Piezīme

- Informācija par preci var tikt mainīta bez iepriekšējā paziņojuma.

## Specifikācijas

### Pastiprinātājs

Kopējā izvades jauda.....	300 W RMS pie 10%
THD (kopējiem skanās kroplojumiem)	
Frekvences reakcija.....	40 – 20'000 Hz, ±3 dB
Signāla – trokšņa attiecība.....	> 65 dBA
AUDIO IN (audiosignāla ievade).....	600 mV RMS

### Uztvērējs (FM)

Uztveršanas diapazons.....	87,5 – 108 MHz
Uztveršanas skalas solis .....	50 KHz
Jutība	
- Mono, 26 dB, S/T attiecība .....	< 22 dBf
- Stereo, 46 dB, S/T attiecība .....	< 49,5 dBf
Meklēšanas selektivitāte .....	< 35 dBf
Signāla – trokšņa attiecība.....	> 50 dB

### Skaļruņi

Skaļruņu pretestība .....	4 omi
Skaļruņu draiveris.....	2 x 160 mm zemfrekvences reproduktors + 2 x 50 mm pīkstulis
Jutība .....	84 dB/m/W ± 4 dB/m/W

### Bluetooth

Bluetooth versija .....	V2.1 + EDR
Frekvenču josla .....	2,4 GHz – 2,48 GHz
ISM frekvenču josla	
Darbības attālums .....	10 m (brīvā telpā)
Bluetooth droša, vienkārša savienošana pārī, izmantojot NFC (Bluetooth Secure Simple Pairing Using NFC) .....	Jā

### Vispārīgā informācija

Maiņstrāvas barošanas padeve .....	110 – 240 V~, 50 – 60 Hz
Elektroenerģijas patēriņš darbības režimā .....	65 W
Elektroenerģijas patēriņš Eko gaidstāvē režimā .....	< 0,5 W
Austiņu izvade .....	25 mW 32 omi
USB tiešais pieslēgums .....	Versija 2.0/1.1
Izmēri (P x A x D) .....	704 x 388 x 385 mm
Svars	
- ar iepakojumu .....	17,6 kg
- galvenā ierīce .....	14,5 kg

### USB atskaņošanas saderīguma informācija

#### Saderīgās USB ierīces:

- USB zibatmiņa (USB 2.0 vai USB 1.1);
- USB atskaņotāji (USB 2.0 vai USB 1.1);
- Atmiņas kartes (darbībai ar šo ierīci ir nepieciešams papildu karšu lasītājs).

#### Atbalstītie formāti:

- USB vai atmiņas failu formāts: FAT16, FAT32 (sektora izmērs: 512 baiti);
- MP3 bitu pārraides ātrums (datu ātrums): 32 – 320 Kbps un mainīgs bitu pārraides ātrums;

## ... Informācija par preci

- Direktoriju dzīlums maksimums līdz 8 līmeņiem;
- Maksimālais albumu/mapju skaits: 255;
- Maksimālais ierakstu/virsrakstu skaits: 999;
- ID3 tagu versija 2.0 vai jaunāka;
- Failu nosaukums unikodā UTF8 (maksimālais garums: 128 baiti).

### **Neatbalstītie formāti:**

- Tukši albumi: tukšs albums ir albums, kurš nesatur MP3/WMA failus, un tas netiks parādīts displejā;
- Neatbalstītu formātu faili tiek izlaisti. Piemēram, Word dokumenti (.doc) tiek ignorēti un netiek atskanoti;
- AAC, WAV, PCM audiofaili;
- WMA faili.

# 9. Darbības traucējumu novēršana



## Brīdinājums

- Nekad nenonemiet šīs ierīces korpusu.

Lai saglabātu garantijas derīgumu, nekad nemēģiniet remontēt ierīci pašu spēkiem. Ja šīs ierīces lietošanas laikā rodas tās darbības traucējumi, pirms sazināties ar servisa centru, lūdzu, vispirms pārbaudiet tālāk uzskaitītos punktus. Ja problēma netiek atrisināta, dodieties uz Philips interneta vietni ([www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)). Kad sazināsieties ar Philips, pārliecinieties, vai ierīce atrodas netālu un vai jums ir pieejami modeļa un sērijas numuri.

### Nav barošanas paderves

- Pārliecinieties, vai ierīces maiņstrāvas barošanas vads ir pareizi pievienots.
- Pārliecinieties, vai elektrotīkla rozetē ir elektrība.
- Pārliecinieties, vai slēdzis **POWER ON/OFF** ierīces aizmugurē ir pārslēgts pozīcijā I.
- Elektroenerģijas taupīšanas nolūkā ierīce automātiski izslēdzas pēc 30 minūtēm dīkstāvē (piemēram, pauzes vai apturētas atskaņošanas režīmā).

### Nav skaņas, vai ir sliktā skaņas kvalitāte

- Noregulējiet skaļumu.
- Iespējams, ka ir izslēgta skaņa. Nospiediet taustiņu , lai ieslēgtu skaņu.

### Hi-Fi sistēma nereāgē

- Atvienojiet un atkārtoti pievienojiet maiņstrāvas barošanas vada kontaktakšu, tad atkārtoti ieslēdziet sistēmu.
- Elektroenerģijas taupīšanas nolūkā ierīce automātiski izslēdzas 30 minūtes pēc tam, kad ierakstu atskaņošana ir beigusies un nav nospiests neviens taustiņš.

### Tālvadības pults nedarbojas

- Pirms nospiest jebkuru funkciju izvēles taustiņu, vispirms izvēlieties pareizo atskaņošanas avotu ar tālvadības pulti, nevis ar taustiņiem uz galvenās ierīces.
- Samaziniet attālumu starp tālvadības pulti un galveno ierīci.

- Ievietojiet baterijas, ievērojot norādīto polaritāti (+/-).
- Nomainiet baterijas.
- Mērķējiet tālvadības pulti tieši uz tālvadības sensoru galvenās ierīces priekšpusē.

### Slikta radio uztveršana

- Palieliniet attālumu starp ierīci un jūsu televizoru vai videomagnetofonu.
- Pilnībā izvelciet FM antenu.

### USB ierīce netiek atbalstīta

- Attiecīgā USB ierīce nav saderīga ar šo ierīci. Mēģiniet citu USB ierīci.

### Par Bluetooth ierīci

#### Mūzikas atskaņošana šajā sistēmā nav pieejama pat pēc veiksmīgas Bluetooth savienojuma izveides

- Attiecīgā ierīce nav izmantojama ar šo sistēmu, lai atskaņotu mūziku.

#### Pēc savienojuma izveides ar Bluetooth ierīci skaņas kvalitāte ir sliktā

- Sliktā Bluetooth uztveršana. Pārvietojiet ierīci tuvāk šai sistēmai vai novāciet jebkurus šķēršļus starp ierīci un sistēmu.

#### Nevar izveidot savienojumu ar sistēmu

- Ierīce neatbalsta šai sistēmai nepieciešamos profilus.
- Ierīces Bluetooth funkcija nav aktivizēta. Skatiet ierīces lietošanas instrukciju, lai uzzinātu, kā aktivizēt Bluetooth funkciju.
- Šī sistēma nav savienošanas pāri režīmā.
- Šī sistēma jau ir savienota ar citu Bluetooth ierīci. Atvienojiet attiecīgo Bluetooth ierīci vai visas pārējās pievienotās ierīces un tad mēģiniet vēlreiz.
- Šī sistēma ļauj izmantot divus Bluetooth atskaņošanas avotus (A/B). Pārliecinieties, vai esat izvēlējušies pareizo atskaņošanas avotu.

# ... Darbības traucējumu novēršana

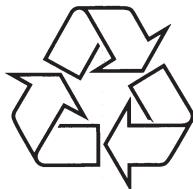
## **Pāri savienotais mobilais tālrunis pastāvīgi pievienojas un atvienojas**

- Slikta Bluetooth uztveršana. Pārvietojiet mobilo tālruni tuvāk šai sistēmai vai novāciet jebkurus šķēršļus starp mobilo tālruni un sistēmu.
- Daži mobilie tālruņi var pastāvīgi pievienoties un atvienoties, kad jūs veicat vai pabeidzat zvanus. Tas nenorāda uz nekādiem šīs sistēmas darbības traucējumiem.
- Dažām ierīcēm Bluetooth savienojums var tikt automātiski deaktivizēts enerģijas taupīšanas nolūkā. Tas nenorāda uz nekādiem šīs sistēmas darbības traucējumiem.

2014 © WOOX Innovations Limited.

Visas tiesības patur autors.

Šo preci tirgū piedāvā WOOX Innovations Limited vai kāds no tā saistītajiem uzņēmumiem, turpmāk šajā dokumentā sauktks WOOX Innovations, un tas ir šīs preces rāzotājs. WOOX Innovations ir garantijas devējs attiecībā uz preci, ar kuru kopā ir iepakots šīs buklets. Philips un Philips vairoga emblēma ir Koninklijke Philips N.V. reģistrētas preču zīmes.



Apmeklējiet Philips Internetā  
<http://www.philips.com>